

MAJANDUSAASTA ARUANNE

aruandeaasta algus: 01.01.2015

aruandeaasta lõpp: 31.12.2015

ärinimi: Osaühing HT Laevateenindus

registrikood: 10233337

tänavanimi, maja number: Sadama 5/7

linn: Tallinn

maakond: Harju maakond

postisihthumber: 10111

telefon: +372 6409804

faks: +372 6409810

e-posti aadress: laevateenindus@tallink.ee, mare.puusaag@tallink.ee

veebilehe aadress: www.tallink.ee

Sisukord

Tegevusaruanne	3
Raamatupidamise aastaaruanne	5
Bilanss	5
Kasumiaruanne	6
Rahavoogude aruanne	7
Omakapitali muutuste aruanne	8
Raamatupidamise aastaaruande lisad	9
Lisa 1 Arvestuspõhimõtted	9
Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed	11
Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad	11
Lisa 4 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad	11
Lisa 5 Kasutusrent	12
Lisa 6 Võlad ja ettemaksed	13
Lisa 7 Tingimuslikud kohustused ja varad	13
Lisa 8 Osakapital	14
Lisa 9 Müügitulu	14
Lisa 10 Müüdud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	14
Lisa 11 Üldhalduskulud	15
Lisa 12 Tööjõukulud	15
Lisa 13 Tulumaks	15
Lisa 14 Seotud osapooled	15
Aruande allkirjad	17
Vandeaudiitori aruanne	18

Tegevusaruanne

OÜ HT Laevateenindus on AS Tallink Grupp 100% omanduses olev tütarfirma osakapitaliga 25 564 eurot.

OÜ HT Laevateeninduse põhikirjaline tegevus on laevade tehniline ja ohutusalane korraldamine vastavalt ISM-koodeksi nõuetele. ISM koodeks on laevanduses kasutatav juhtimissüsteemi koodeks, mille järgi laeva omada ja/või rentida ja/või korraldada (juhtida) võivad vaid organisatsioonid, mis omavad dokumenteeritud juhtimissüsteemi, kus on selgepiiriliselt lahti kirjutatud organisatsiooni ja tema töötajate volitused ja vastutus ning protsesside kirjeldused. See süsteem peab olema sertifitseeritud laeva lipuadministratsiooni poolt.

OÜ HT Laevateenindus müügitulu moodustub põhiliselt AS-i Tallink Grupp kontserni ettevõtetele osutatud laevakorralduse teenuste eest k.a. laevade mehitamisest tehnilise personaliga.

OÜ HT Laevateenindus alustas oma praktilist tegevust 1997.a. oktoobris. Perioodil oktoober 1997 kuni detsember 1997 toimus ISM koodeksi nõuetest tuleneva organisatsiooni dokumenteerimine ja sertifitseerimine. Laevade tehnilist korraldamist vastavalt AS Tallink Grupp ja OÜ HT Laevateenindus vahel sõlmitud lepinguile alustati jaanuaris 1998.

Majandusaasta keskmine töötajate arv oli 514 töötajat.

OÜ HT Laevateenindus personalikulude üldsumma 2015. aastal oli 20 010 270 eurot, millest juhatause palk moodustas 143 903 eurot.

OÜ HT Laevateenindus müügitulu moodunud majandusaastal oli 20 801 366 eurot ja kasum majandustegevusest 267 542 eurot.

2015. aastal viidi sisse järgnevad struktuurimuudatused: uued positsioonid on keskkonna- ja tööohutuse spetsialist ning laevastiku tehniline superintendant. 2016. aastal jätkuvad uusehituse NB1391/ Megastar omanikupoolse tehnilise järeelvalve tagamisega seotud tegevused. Koostöös sadamatega tegeletakse Megastari liinile tulekuks vajalike ettevalmistustega. OÜ HT Laevateenindus nõustab emettevõtet uue kütuseliigi LNG, mida hakkab tarbima Megastar, tarnelepingute sõlmimise tehnilise poole osas. Jätakuvalt on prioriteediks laevade hoolduse ning remondi korraldamine eelarvetega ettenähtud piirides ning laevade ohutu ja turvalise opereerimise tagamine, laevade korraliste dokkimiste ja vajalike uuenduste planeerimine. OÜ HT Laevateenindus tegeleb laevade energiaefektiivsuse jälgimise ja optimeerimisega, et leida laevastikupõhiseid sobivaid lahendusi.

Peamised finantssuhtarvud:

(eurodes)	2015	2014
Müügitulu	20 801 366	19 330 928
Müügitulu muutus	8%	5%
Brutokasumimäär	5%	4%
Puhaskasum	267 542	37 738
Kasumi muutus	609%	41%
Puhasrentaablus	1,29%	0,20%
Lühiajaliste kohustuste kattekordaja	1,54	1,47
ROA	7,15%	1,16%
ROE	19,66%	3,50%

Suhtarvude arvutamisel kasutatud valemid:

Müügitulu muutus (%) = (müügitulu 2015 – müügitulu 2014) / müügitulu 2014 * 100

Brutokasumimäär (%) = brutokasum / müügitulu * 100

Kasumi kasv (%) = (puhaskasum 2015 – puhaskasum 2014) / puhaskasum 2014 * 100

Puhasrentaablus (%) = puhaskasum / müügitulu * 100

Lühiajaliste kohustuste kattekordaja (kordades) = käibevara / lühiajalised kohustused

ROA (%) = puhaskasum / varad kokku * 100

ROE (%) = puhaskasum / omakapital kokku * 100

/allkirjastatud digitaalselt/

Tarvi-Carlos Tuulik

Juhatuse liige

Raamatupidamise aastaaruanne

Bilanss

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014	Lisa nr
Varad			
Käibevara			
Raha	440 798	229 345	
Nõuded ja ettemaksed	3 219 708	2 974 739	2
Kokku käibevara	3 660 506	3 204 084	
Põhivara			
Finantsinvesteeringud	80 174	58 387	4
Kokku põhivara	80 174	58 387	
Kokku varad	3 740 680	3 262 471	
Kohustused ja omakapital			
Kohustused			
Lühiajalised kohustused			
Võlad ja ettemaksed	2 379 884	2 183 964	6
Kokku lühiajalised kohustused	2 379 884	2 183 964	
Kokku kohustused	2 379 884	2 183 964	
Omakapital			
Osakapital nimiväärtuses	25 564	25 564	
Kohustuslik reservkapital	2 556	2 556	
Muud reservid	45 079	30 332	
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 020 055	982 317	
Aruandeaasta kasum (kahjum)	267 542	37 738	
Kokku omakapital	1 360 796	1 078 507	
Kokku kohustused ja omakapital	3 740 680	3 262 471	

Kasumiaruanne

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Müügitulu	20 801 366	19 330 928	9, 14
Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-19 767 380	-18 627 435	10
Brutokasum (-kahjum)	1 033 986	703 493	
Üldhalduskulud	-717 901	-698 497	11
Muud äritulud	0	30 632	
Muud ärikulud	-3 465	-3 048	
Ärikasum (kahjum)	312 620	32 580	
Kasum (kahjum) tütar- ja sidusettevõtjatelt	21 787	5 158	4
Kasum (kahjum) enne tulumaksustamist	334 407	37 738	
Tulumaks	-66 865	0	13
Aruandeaasta kasum (kahjum)	267 542	37 738	

Rahavoogude aruanne

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Rahavood äritegevusest			
Ärikasum (kahjum)	312 620	32 580	
Korrigeerimised			
Muud korrigeerimised	14 747	-15 466	
Kokku korrigeerimised	14 747	-15 466	
Äritegevusega seotud nõuete ja ettemaksete muutus	-244 969	128 277	2
Äritegevusega seotud kohustuste ja ettemaksete muutus	129 055	-39 335	
Kokku rahavood äritegevusest	211 453	106 056	
Rahavood investeerimistegevusest			
Muud laekumised investeerimistegevusest	0	6	
Kokku rahavood investeerimistegevusest	0	6	
Kokku rahavood	211 453	106 062	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi alguses	229 345	123 283	
Raha ja raha ekvivalentide muutus	211 453	106 062	
Raha ja raha ekvivalendid perioodi lõpus	440 798	229 345	

Omakapitali muutuste aruanne

(eurodes)

					Kokku
	Osakapital nimiväärtuses	Kohustuslik reservkapital	Muud reservid	Jaotamata kasum (kahjum)	
31.12.2013	25 564	2 556	45 798	982 317	1 056 235
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	37 738	37 738
Muutused reservides	0	0	-15 466	0	-15 466
31.12.2014	25 564	2 556	30 332	1 020 055	1 078 507
Aruandeaasta kasum (kahjum)	0	0	0	267 542	267 542
Muutused reservides	0	0	14 747	0	14 747
31.12.2015	25 564	2 556	45 079	1 287 597	1 360 796

Täiendav info osakapitali kohta on toodud lisas 8.

Muude reservide real on kajastatud aktsiaoptsiooniprogrammi reserv. OÜ HT Laevateenindus emaettevõtte AS Tallink Grupp väljastas detsembris 2012 kontserni töötajatele aktsiaoptsioonid. Väljastatud aktsiaoptsioonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on mõõdetud Black-Scholes mudelit kasutades aktsiaoptsiooni väljastamise päeval. Nimetatud optsioonid on mitteõõrandatavad ning nende kasutamine võib toimuda mitte enne kui 21.12.2015 ja mitte hiljem kui 21.06.2016.

2012. aasta lõpus väljastatud aktsiaoptsioonide väärtus summas 49 375 eurot kajastati kuludes 36-kuulise üleandmisperioodi jooksul alates 2013. aasta algusest.

2016. aastal optsioonid tühistati. Optsiooni saajatele makstakse kompensatsiooni 0.15 eurot ühe aktsiaoptsiooni eest.

Raamatupidamise aastaaruande lisad

Lisa 1 Arvestuspõhimõtted

Üldine informatsioon

OÜ HT Laevateenindus raamatupidamisarvestus ja finantsaruanded on koostatud lähtudes Eesti heast raamatupidamistavast, mille põhinõuded on kehtestatud Eesti Vabariigi raamatupidamise seadusega ja Eesti Vabariigi Raamatupidamise Toimkonna poolt välja antud juhenditega.

Ettevõtte ei ole koostanud konsolideeritud raamatupidamise aastaaruannet, kuna 100% tema aktsiatest kuulub Eesti firmale AS Tallink Grupp, kes ise koostab konsolideeritud raamatupidamise aastaaruande. AS-i Tallink Grupp konsolideeritud raamatupidamise aastaaruanne on kättesaadaval Eesti Äriregistrist.

OÜ HT Laevateenindus kasumiaruanne on koostatud Raamatupidamise seaduse lisas 2 toodud kasumiaruande skeemi nr 2 alusel.

Raamatupidamise aastaaruanne on koostatud eurodes.

Raha

Raha ning raha ekvivalentidena kajastatakse raha kassas ja pangas ning nõudmiseni hoiuseid lunastustähtajaga kuni 3 kuud.

Välisvaluutas toimunud tehingud ning välisvaluutas fikseeritud finantsvarad ja -kohustused

Välisvaluutas fikseeritud tehingute kajastamisel on aluseks võetud tehingu toimumise päeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursid. Välisvaluutas fikseeritud varad ja kohustused on bilansipäeva seisuga ümber hinnatud eurodesse bilansipäeval ametlikult kehtinud Euroopa Keskpanga valuutakursside alusel. Välisvaluutatehingutest saadud kasumid ja kahjumid on kasumiaruandes kajastatud periooditulu ja -kuluna.

Tütar- ja sidusettevõtjate aktsiad või osad

Tütar- ja sidusettevõtete osad on bilansis kajastatud pikaajaliste investeeringutena. Tütarettevõtteks loetakse ettevõtet, mille üle emaettevõttel on kontroll. Tütarettevõtet loetakse kontrolli all olevaks, kui emaettevõtte omanduses on otse või tütarettevõtete kaudu rohkem kui 50% tütarettevõtte hääleõiguslikest aktsiatest või osakapitalist, kui emaettevõtte kontrollib tütarettevõtte finants- ja tegevuspoliitikat lepingu või kokkuleppe alusel, või kui emaettevõttel on õigus nimetada või tagasi kutsuda enamus tegevjuhtkonna ja kõrgema juhtorgani liikmetest. Tütarettevõtete osad on bilansis kajastatud kasutades kapitaliosaluse meetodit, mille kohaselt soetusmaksumuses kajastatud alginvesteeringut on korrigeeritud tütarettevõtte kasumi/kahjumiga ning laekunud dividendidega. Omavahelistest tehingutest tekkinud realiseerimata kasumid ja kahjumid elimineeritakse.

OÜ HT Laevateenindus ei ole sidusettevõtteid.

Nõuded ja ettemaksed

Nõuded on bilansis hinnatud lähtuvalt tõenäoliselt laekuvatest summadest. Nõuete hindamisel on vaadatud iga nõuet eraldi, arvestades teadaolevat informatsiooni kliendi maksevõime kohta.

Rendid

Renditehinguid käsitletakse kapitalirendina kui kõik olulised lepingust tulenevad tulud ja riskid lähevad üle rentnikule. Ülejäänud rendilepinguid käsitletakse kasutusrendina.

Kasutusrendi puhul kajastab renditavat vara oma bilansis rendileandja. Kasutusrendi maksed kajastatakse rendiperioodi jooksul lineaarselt rendileandja poolt tuluna ning rentniku poolt kuluna.

Tulud

Tulu kajastatakse saadud või saadaoleva tasu õiglasel väärtusel. Kaupade müügist tulenevat tulu kajastatakse siis, kui kõik olulised omandiga seotud riskid on läinud üle ostjale ning müügitulu ja tehinguga seotud kulu on usaldusväärselt määratav. Tulu teenuste müügist kajastatakse teenuse osutamisel.

Maksustamine

Vastavalt Eesti Vabariigi seadustele ei maksustata Eestis ettevõtte aruandeaasta kasumit. Tulumaksu makstakse dividendidelt, kingitustelt, annetustelt, vastuvõtukuludelt, ettevõtlusega mitteseotud väljamaksetelt ning siirdehinna korrigeerimistelt. Kehtiv maksumäär on 20%; tasumisele kuuluv maksumoodustab 20/80 netoväljamaksest.

Maksustamissüsteemi eripära tõttu ei teki ajutisi erinevusi varade ja kohustuste maksustamisväärtuste ning raamatupidamislike jääkväärtuste

vahel ning seetõttu ei teki ka edasilükkunud tulumaksuvarasid ja -kohustusi.

Dividendidelt makstav ettevõtte tulumaks kajastatakse tulumaksukuluna ning -kohustusena dividendide väljakuulutamise hetkel, sõltumata perioodist, mille eest dividendid välja kuulutatakse või millal dividendid tegelikult välja makstakse. Tulumaksu tasumise kohustus tekib dividendide väljamaksmisele järgneva kuu 10. kuupäeval.

Maksimaalne tulumaksukohustus, mis tekiks, kui kogu vaba omakapital makstaks välja dividendidena, on avalikustatud raamatupidamise aastaaruande lisas 7.

Seotud osapooled

Seotud osapooleks loetakse isikut või ettevõtet, kes on seotud OÜ-ga HT Laevateenindus sel määral, et nendevahelised tehingud ei pruugi toimuda turutingimustel.

Isik või selle isiku lähedane pereliige on seotud osapool, kui see isik:

- (a) on OÜ HT Laevateenindus või selle emaettevõtte juhtkonna liige; või
- (b) omab kontrolli või olulist mõju OÜ HT Laevateenindus üle.

Ettevõtte on seotud osapool, kui kehtib üks või mitu järgmistest tingimustest:

- (a) ettevõtte ja OÜ HT Laevateenindus on ühise kontrolli all;
- (b) üks ettevõtte on kolmanda osapoolte poolt kontrollitav ettevõtte ja teine ettevõtte on selle kolmanda osapoolte olulise mõju all olev ettevõtte;
- (c) ettevõtte omab OÜ HT Laevateenindus üle kontrolli või olulist mõju;
- (d) ettevõtte on OÜ HT Laevateenindus kontrolli või olulise mõju all;
- (e) ettevõtte, mille üle OÜ HT Laevateenindus juhtkonna liige (või nende lähedased pereliikmed) omab kontrolli või olulist mõju;
- (f) ettevõtte, mille juhtkonda kuuluvad isikud (või nende lähedased pereliikmed), kes omavad kontrolli või olulist mõju OÜ HT Laevateenindus üle.

Võimalike seotud osapoolte vaheliste suhete tuvastamisel on arvesse võetud suhte sisu, mitte ainult selle õiguslikku vormi.

Finantsvarad ja -kohustused

Finantsvaradeks loetakse raha, nõudeid ostjate vastu ja muid lühi- ja pikaajalisi nõudeid. Finantskohustusteks loetakse tarnijatele tasumata arveid ning lühi- ja pikaajalisi võlakohustusi.

Finantsvarad ja -kohustused võetakse algselt arvele nende soetusmaksumuses, milleks on antud finantsvara või -kohustuse eest makstud või saadud tasu õiglane väärtus. Algne soetusmaksumus sisaldab kõiki finantsvara või -kohustusega otseselt seotud tehingukulutusi.

Finantsvarad ja -kohustused kajastatakse bilansis korrigeeritud soetusmaksumuses.

Finantsvara eemaldatakse bilansist siis, kui ettevõtte kaotab õiguse finantsvarast tulenevatele rahavoogudele või ta annab kolmandale osapooltele üle varast tulenevad rahavood ning enamiku finantsvaraga seotud riskidest ja hüvedest. Finantskohustus eemaldatakse bilansist siis, kui see on rahuldatud, lõpetatud või aegunud.

Finantsvara oste ja müüke kajastatakse järjepidevalt väärtuspäeval st päeval, mil ettevõtte saab ostetud finantsvara omanikuks või kaotab omandiõiguse müüdud finantsvara üle.

Tingimuslikud kohustused

Tingimuslikeks kohustusteks klassifitseeritakse need kohustused, mille realiseerumise tõenäosus jääb alla 50% või mille suurust ei saa usaldusväärselt hinnata. Tingimuslike kohustuste üle peetakse arvestust bilansiväliselt.

Rahavoogude aruanne

Rahavoogude aruanne on koostatud kaudsel meetodil. Raha ja selle ekvivalentidena kajastatakse rahavoogude aruandes kassas olevat sularaha ja arvelduskontode jääke.

Aksiaoptsioonid

Väljastatud aksiaoptsioonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on mõõdetud Black-Scholes mudelit kasutades aksiaoptsiooni väljastamise päeval.

Väljastatud aksiaoptsioonide eest saadud teenuste õiglane väärtus on kajastatud kasumiaruandes kuludes ning samas summas muude reservide real omakapitali koosseisus ning muude korrigeerimiste real rahavoogude aruandes.

Bilansipäevajärgsed sündmused

Raamatupidamise aastaaruandes kajastuvad olulised vara ja kohustuste hindamist mõjutavad asjaolud, mis ilmnesid bilansi kuupäeva ja aruande koostamispäeva vahemikul, kuid on seotud aruandeperioodil või varasematel perioodidel toimunud tehingutega.

Bilansipäevajärgsed sündmused, mida ei ole varade ja kohustuste hindamisel arvesse võetud, kuid mis oluliselt mõjutavad järgmise majandusaasta tulemust, on raamatupidamise aastaaruandes avalikustatud.

Lisa 2 Nõuded ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	3 163 938	3 163 938	0	0	14
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	4 942	4 942	0	0	3
Muud nõuded	42 407	42 407	0	0	
Ettemaksed	8 421	8 421	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	3 219 708	3 219 708	0	0	

	31.12.2014	Jaotus järeljäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Nõuded ostjate vastu	2 894 678	2 894 678	0	0	14
Maksude ettemaksed ja tagasinõuded	101	101	0		3
Muud nõuded	79 960	79 960	0	0	
Kokku nõuded ja ettemaksed	2 974 739	2 974 739	0	0	

Lisa 3 Maksude ettemaksed ja maksuvõlad

(eurodes)

	31.12.2015		31.12.2014	
	Ettemaks	Maksuvõlg	Ettemaks	Maksuvõlg
Käibemaks	4 942	0	101	44 734
Üksikisiku tulumaks	0	420 880	0	295 430
Erisoodustuse tulumaks	0	523	0	476
Sotsiaalmaks	0	765 181	0	693 642
Kohustuslik kogumispension	0	38 984	0	35 082
Töötuskindlustusmaksed	0	51 040	0	52 976
Kokku maksude ettemaksed ja maksuvõlad	4 942	1 276 608	101	1 122 340

Vaata ka lisad 2 ja 6.

Lisa 4 Tütarettevõtjate aktsiad ja osad

(eurodes)

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, üldine informatsioon					
Tütarettevõtja registrikood	Tütarettevõtja nimetus	Asukohamaa	Põhitegevusala	Osaluse määär (%)	
				31.12.2014	31.12.2015
4000302270	SIA HT Shipmanagement	Läti	Tehniline haldamine ja korraldamine	100	100

Tütarettevõtjate aktsiad ja osad, detailne informatsioon:			
Tütarettevõtja nimetus	31.12.2014	Kasum(kahjum) kapitaliosaluse meetodil	31.12.2015
SIA HT Shipmanagement	58 387	21 787	80 174
Kokku	58 387	21 787	80 174

Seisuga 31.12.2015 jaguneb SIA HT Shipmanagement omakapital summas 80 174 eurot osakapitaliks summas 2 839 eurot, eelmiste perioodide jaotamata kasumiks summas 55 547 eurot ja aruandeperioodi kasumiks summas 21 788 eurot.

Lisa 5 Kasutusrent

(eurodes)

Aruandekohustuslane kui rentnik

	2015	2014	Lisa nr
Kasutusrendikulu	59 215	41 771	11

Ettevõtte rendib kasutusrendi tingimustel seotud osapoolelt transpordivahendeid. OÜ Hansatee Kinnisvaraga on sõlmitud katkestatavad rendilepingud.

Lisa 6 Võlad ja ettemaksed

(eurodes)

	31.12.2015	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	18 894	18 894	0	0	
Võlad töövõtjatele	1 076 234	1 076 234	0	0	
Maksuvõlad	1 276 608	1 276 608	0	0	3
Muud võlad	3 164	3 164	0	0	
Võlad seotud osapooltele	4 984	4 984	0	0	14
Kokku võlad ja ettemaksed	2 379 884	2 379 884	0	0	

	31.12.2014	Jaotus järelejäänud tähtaja järgi			Lisa nr
		12 kuu jooksul	1 - 5 aasta jooksul	üle 5 aasta	
Võlad tarnijatele	5 980	5 980	0	0	
Võlad töövõtjatele	1 021 927	1 021 927	0	0	
Maksuvõlad	1 122 340	1 122 340	0	0	3
Muud võlad	4 473	4 473	0	0	
Võlad seotud osapooltele	29 244	29 244	0	0	14
Kokku võlad ja ettemaksed	2 183 964	2 183 964	0	0	

Lisa 7 Tingimuslikud kohustused ja varad

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
Tingimuslikud kohustused		
Tulumaksukohustus võimalikelt dividendidelt	257 519	204 011
Hüvitis teenistussuhte lõpetamisel	120 000	120 000
Kokku tingimuslikud kohustused	377 519	324 011

Ettevõtte jaotamata kasum seisuga 31.12.2015 moodustas 1 287 597 eurot (31.12.2014: 1 020 055 eurot). Maksimalne võimalik tulumaksukohustuse summa, mis võib kaasneda kogu jaotamata kasumi väljamaksmisel dividendidena, on 257 519 eurot (31.12.2014: 204 011 eurot), seega netodividendidena oleks võimalik välja maksta 1 030 078 eurot (31.12.2014: 816 044 eurot). Juhtkonna võtmeisikul on õigus hüvitisele teenistussuhte lõpetamisel. Seisuga 31. detsember 2015 oli sellise hüvitise maksimumsumma 120 000 eurot. Nimetatud summas ei ole eraldist moodustatud, kuna ettevõtte omanikul ei ole plaanis juhtkonna võtmeisikuga sõlmitud teenistuslepingut lõpetada.

Lisa 8 Osakapital

(eurodes)

	31.12.2015	31.12.2014
Osakapital	25 564	25 564
Osade arv (tk)	1	1
Põhikirjas lubatud maksimaalne osakapitali suurus on 100 000 eurot.		

Lisa 9 Müügitulu

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Müügitulu geograafiliste piirkondade lõikes			
Müük Euroopa Liidu riikidele			
Eesti	19 106 053	19 143 940	
Rootsi	61 355	92 033	
Läti	1 572 603	33 600	
Soome	61 355	61 355	
Müük Euroopa Liidu riikidele, kokku	20 801 366	19 330 928	
Kokku müügitulu	20 801 366	19 330 928	
Müügitulu tegevusalade lõikes			
Personaliteenus	20 314 817	18 959 874	14
Tehniline haldamine ja korraldamine	486 549	371 054	14
Kokku müügitulu	20 801 366	19 330 928	

Kogu müügitulu on teenitud müügist seotud osapooltele.

Lisa 10 Müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Mitmesugused bürookulud	-360 922	-317 196	
Tööjõukulud	-19 406 458	-18 310 239	12
Kokku müüdnud toodangu (kaupade, teenuste) kulu	-19 767 380	-18 627 435	

Seotud osapooltelt on aruandeaastal ostetud kaupu ja teenuseid kokku 329 545 euro (2014: 299 090 euro) eest. Vaata lisa 14.

Lisa 11 Üldhalduskulud

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Üür ja rent	-59 215	-41 771	5
Mitmesugused bürookulud	-54 874	-61 053	
Tööjõukulud	-603 812	-595 673	12
Kokku üldhalduskulud	-717 901	-698 497	

Aruandeaastal osteti seotud osapooltelt kaupu ja teenuseid summas 67 082 eurot (2014: 58 939 eurot). Vaata lisa 14.

Lisa 12 Tööjõukulud

(eurodes)

	2015	2014	Lisa nr
Palgakulu	-14 753 937	-13 997 786	
Sotsiaalmaksud	-4 980 431	-4 756 009	
Muud	-275 902	-152 117	
Kokku tööjõukulud	-20 010 270	-18 905 912	10, 11
Töötajate keskmine arv taandatuna täistööajale	514	503	

Lisa 13 Tulumaks

(eurodes)

AS Tallink Grupp prahtis majutusteenust osutavat laeva Kanadasse. Nimetatud laev oli mehitatud OÜ HT Laevateeninduse poolt. Seetõttu tekkis HT Laevateenindusel püsiv tegevuskoht Kanadas ning teenitud tuludelt tuli tasuda Kanada tulumaksu.

Lisa 14 Seotud osapooled

(eurodes)

Aruandekohustuslase emaettevõtja nimetus	AS Tallink Grupp
Riik, kus aruandekohustuslase emaettevõtja on registreeritud	Eesti Vabariik

Saldod seotud osapooltega rühmade lõikes

	31.12.2015		31.12.2014	
	Nõuded	Kohustused	Nõuded	Kohustused
Tütarettevõtjad	185 955	0	0	0
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	2 977 983	4 984	2 894 678	29 244

2015	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	738	18 112 765
Tütarettevõtjad	0	1 572 603
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	395 889	1 115 998
2014	Ostud	Müügid
Emaettevõtja	241	17 343 166
Tütarettevõtjad	0	33 600
Teised samasse konsolideerimisgruppi kuuluvad ettevõtjad	358 029	1 954 162

Tegev- ja kõrgemale juhtkonnale arvestatud tasud ja muud olulised soodustused		
	2015	2014
Arvestatud tasu	143 903	186 711

OÜ HT Laevateenindus osutas seotud osapooltele personali- ning tehnilise haldamise ja korraldamise teenust (Lisa 9). Ostude kohta on toodud info lisades 10 ja 11.

Vaata ka lisa 2 nõuete kohta ja lisa 6 kohustuste kohta.

OÜ HT Laevateenindus juhatuse liikmel on õigus hüvitisele lepingu ennetähtaegsel lõpetamisel summas 120 000 eurot (Lisa 7).

Aruande digitaalallkirjad

Aruande lõpetamise kuupäev on: 28.06.2016

Osaühing HT Laevateenindus (registrikood: 10233337) 01.01.2015 - 31.12.2015 majandusaasta aruande andmete õigsust on elektrooniliselt kinnitanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
TARVI-CARLOS TUULIK	Juhatuse liige	30.06.2016

SÕLTUMATU VANDEAUDIITORI ARUANNE

Osaühing HT Laevateenindus osanikule

Oleme auditeerinud Osaühing HT Laevateenindus raamatupidamise aastaaruannet, mis sisaldab bilanssi seisuga 31.12.2015, kasumiaruannet, omakapitali muutuste aruannet ja rahavoogude aruannet eeltoodud kuupäeval lõppenud majandusaasta kohta, aastaaruande koostamisel kasutatud oluliste arvestuspõhimõtete kokkuvõtet ning muid selgitavaid lisaasid. Auditeeritud raamatupidamise aastaaruanne, mis on toodud lehekülgedel 5 kuni 16, on kaasatud käesolevale aruandele.

Juhtkonna kohustus raamatupidamisaruannete osas

Juhtkond vastutab raamatupidamise aastaaruande koostamise ja õiglase esitamise eest kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga ning sellise sisekontrolli eest, mida juhtkond peab vajalikuks, et võimaldada pettusest või veast tuleneva olulise väärkajastamiseta raamatupidamise aastaaruande koostamist.

Vandeaudiitori kohustus

Meie kohustuseks on avaldada oma auditi põhjal arvamust selle raamatupidamise aastaaruande kohta. Viisime oma auditi läbi kooskõlas rahvusvaheliste auditeerimisstandarditega (Eesti). Nende standardite kohaselt on nõutav, et oleme kooskõlas eetikanõuetega ning planeerime ja viime auditi läbi omandamiseks põhjendatud kindluse selle kohta, kas raamatupidamise aastaaruanne on olulise väärkajastamiseta.

Audit hõlmab raamatupidamise aastaaruandes esitatud arvnahtajate ja avalikustatud informatsiooni kohta auditi tõendusmaterjali hankimiseks vajalike protseduuride läbiviimist. Valitud protseduurid sõltuvad vandeaudiitori otsustustest, sealhulgas hinnangust riskidele, et raamatupidamise aastaaruanne võib sisaldada pettustest või vigadest tulenevaid olulisi väärkajastamisi. Nende riskihinnangute tegemisel võtab vandeaudiitor arvesse sisekontrolli, mis on relevantne majandusüksuse raamatupidamise aastaaruande koostamisel ja õiglasel kajastamisel, kavandamaks antud tingimustes asjakohaseid auditiprotseduure, kuid mitte arvamuse avaldamise eesmärgil majandusüksuse sisekontrolli tulemuslikkuse kohta. Audit hõlmab samuti juhtkonna poolt kasutatud arvestuspoliitika asjakohasuse ja tehtud arvestushinnangute põhjendatuse ning ka raamatupidamise aastaaruande üldise esitusviisi hindamist.

Usume, et auditi tõendusmaterjal, mille oleme hankinud, on piisav ja asjakohane aluse andmiseks meie auditiarvamusele.

Arvamus

Meie arvates kajastab kaasatud raamatupidamise aastaaruanne kõigis olulistes osades õiglaselt Osaühing HT Laevateenindus finantsseisundit seisuga 31.12.2015 ning sellel kuupäeval lõppenud majandusaasta finantstulemust ja rahavoogusid kooskõlas Eesti hea raamatupidamistavaga.

/digitaalselt allkirjastatud/

Eero Kaup

Vandeaudiitori number 459

KPMG Baltics OÜ

Audiitorettevõtja tegevusloa number 17

Narva mnt 5, Tallinn

30.06.2016

Audiitorite digitaalallkirjad

Osaühing HT Laevateenindus (registrikood: 10233337) 01.01.2015 - 31.12.2015 majandusaasta aruandele lisatud audiitori aruande on digitaalselt allkirjastanud:

Allkirjastaja nimi	Allkirjastaja roll	Allkirja andmise aeg
EERO KAUP	Vandeaudiitor	30.06.2016

Kasumi jaotamise ettepanek

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 020 055
Aruandeaasta kasum (kahjum)	267 542
Kokku	1 287 597

Kasumi jaotamise otsus

(eurodes)

	31.12.2015
Eelmiste perioodide jaotamata kasum (kahjum)	1 020 055
Aruandeaasta kasum (kahjum)	267 542
Kokku	1 287 597

Müügitulu jaotus tegevusalade lõikes

Tegevusala	EMTAK kood	Müügitulu (EUR)	Müügitulu %	Põhitegevusala
Muu inimressursiga varustamine	78301	20314817	97.66%	Jah
Muud veetransporti teenindavad tegevusalad	52229	486549	2.34%	Ei

Osanikud

Nimi / ärinimi	Isikukood / registrikood / sünniaeg	Elukoht / Asukoht	Osaluse suurus ja valuuta
Aktsiaselts Tallink Grupp	10238429	Tallinn, Harju maakond, Eesti	25564 EUR

Sidevahendid

Liik	Sisu
Telefon	+372 6409804
Faks	+372 6409810
E-posti aadress	mare.puusaag@tallink.ee
E-posti aadress	laevateenindus@tallink.ee
Veebilehe aadress	www.tallink.ee